

Acido acetilsalicilico	Acetylsalicylsäure
Informazioni generali	Allgemeine Informationen
Codice accettazione 115090	Annahmekodex 115090
Indicazioni cliniche [1] L'acido acetilsalicilico è un farmaco antinfiammatorio non steroideo (FANS), dotato di attività antinfiammatoria, analgesica e antipiretica. Inoltre, quando utilizzato a piccole dosi, l'acido acetilsalicilico esercita un'azione antiaggregante piastrinica. Il suo dosaggio è consigliato nei sospetti di tossicità derivante dall'impiego eccessivo e/o cronico e nella valutazione delle intossicazioni.	Klinische Indikation [1] Acetylsalicylsäure ist ein nichtsteroidales Antirheumatikum (NSAR) mit entzündungshemmender, schmerzstillender und fiebersenkender Wirkung. Außerdem wirkt Acetylsalicylsäure in niedrigen Dosen thrombozytenaggregationshemmend. Die Bestimmung des Medikamentenspiegels wird empfohlen bei Verdacht auf Toxizität durch übermäßige und/oder chronische Anwendung des Medikaments sowie zur Beurteilung von Vergiftungen.
Preparazione del paziente Digiuno	Patientenvorbereitung Nüchtern
Richiedibile in urgenza Sì (richiedibile giornalmente h24)	Dringende Anforderung Ja (täglich anforderbar H24)
Dove effettuare il prelievo per pazienti esterni In tutti i centri prelievo dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige.	Ort der Blutentnahme für ambulante Patienten In allen Blutabnahmezentren des Südtiroler Sanitätsbetriebes.
Esecuzione Giornaliera	Durchführung Täglich
Tempo di refertazione per pazienti esterni 2 giorni	Befundungsdauer für ambulante Patienten 2 Tage
Preanalitica	Prä-Analitik
Tipo di campione [2] Plasma Li-heparina	Untersuchungsmaterial [2] Li-Heparin Plasma
Tipo provetta Provetta con tappo verde chiaro 3 mL	Röhrchen Röhrchen mit hellgrünem Verschluss 3 mL
Trasporto del campione [2] A temperatura ambiente	Probentransport [2] Bei Raumtemperatur
Tattamento del campione in laboratorio [2] Centrifugare entro 2h a temperatura ambiente	Probenbehandlung im Labor [2] Innerhalb von 2 Stunden bei Raumtemperatur zentrifugieren
Criteri per la non accettabilità del campione [2] Emolisi, volume insufficiente, errata identificazione del paziente, provetta errata	Kriterien für die Inakzeptanz der Probe [2] Hämolyse, unzureichendes Volumen, fehlerhafte Patientenidentifikation, falsches Probenröhrchen
Stoccaggio del campione dopo l'analisi 5 giorni a 2-8°C	Probenlagerung nach der Analyse 5 Tage bei 2-8 °C
Possibilità di richiesta su campione già processato [2] Su richiesta medica, in base alla stabilità dell'analita (considerare la durata dello stoccaggio), alla disponibilità e al volume del campione.	Möglichkeit der Anforderung des Tests auf bereits bearbeitetem Probenmaterial [2] Nach ärztlicher Anforderung, je nach Stabilität des Analyten für die Dauer der Probenlagerung, falls die Probe noch vorhanden ist und das Probenvolumen ausreichend ist.
Indicazioni tecniche	Technische Angaben
Misurando [2] Concentrazione dell'acido acetilsalicilico nel plasma	Messgröße [2] Konzentration von Acetylsalicylsäure im Plasma
Metodo e strumento [2] Metodo enzimatico-spettrofotometrico COBAS PRO (Roche)	Bestimmungsmethode und Gerät [2] Enzymatisch-spektrophotometrische Methode COBAS PRO (Roche)

Range di riferimento [2] 30-100 µg/mL range terapeutico per il trattamento antipiretico ed analgesico 150-300 µg/mL range terapeutico per la terapia antinfiammatoria e della febbre reumatica	Referenzbereich [2] 30–100 µg/mL: therapeutischer Bereich für die fiebersenkende und schmerzlindernde Therapie 150–300 µg/mL: therapeutischer Bereich für die entzündungshemmende Therapie und bei rheumatischem Fieber
Stabilità del campione [2] 18-22°C: ND 2-8°C: 14gg -20°C: ND	Stabilität der Probe [2] 18-22°C: NV 2-8°C: 14 Tage 20°C: NV
Tempo di emivita dell'analisi [1,3] 15-30 minuti	Halbwertszeit des Analyten [1,3] 15-30 Minuten
Variabilità analitica (%) [4] <2.21%	Analytische Variabilität (%) [4] <2.21%
Variabilità biologica intraindividuale (%) [5] Non riportato in EFLM	Intra-Individuelle Variabilität (%) [5] In EFLM nicht angegeben
Differenza critica (%) [6] Non calcolabile	Kritische Differenz (%) [6] Nicht berechenbar
Incerteza di misura (Um) [4] <i>Dati estratti da Unity Real Time (Bio-Rad) nel mese di gennaio 2026</i> Livello 1: 61.05 µg/mL – U _m 4.82 µg/mL Livello 2: 124.36 µg/mL – U _m 12.7 µg/mL Livello 3: 178.62 µg/mL – U _m 11.4 µg/mL	Messunsicherheit (Um) [4] <i>Daten extrahiert aus Unity Real Time (Bio-Rad) im Januar 2026</i> Level 1: 61.05 µg/mL – U _m 4.82 µg/mL Level 2: 124.36 µg/mL – U _m 12.7 µg/mL Level 3: 178.62 µg/mL – U _m 11.4 µg/mL
Interferenze [2] Vedi foglietto illustrativo	Störfaktoren [2] Siehe Beipackzettel
Significatività clinica	Klinische Bedeutung
Valori elevati [1] Sovradosaggio/intossicazione Range tossico: > 300 µg/mL	Erhöhte Werte [1] Überdosierung/Vergiftung Toxischer Bereich: > 300 µg/mL
Valori bassi [1] Sottodosaggio	Erniedrigte Werte [1] Unterdosierung
Ulteriori informazioni cliniche [1] -	Klinische Zusatzinformationen [1] -
Per ulteriori informazioni	Weitere Informationen
Segreteria Tel. 0471-438306	Sekretariat Tel. 0471-438306
Riferimenti bibliografici [RIF.1] Thomas L: Labor und Diagnose. Versione Online – Aggiornamento del 12/12/2024 [RIF.2] Information for Use (IFU) [RIF.3] World Health Organization, Use of anticoagulants in diagnostic laboratory investigations and stability of blood, plasma and serum samples. WHO/DIL/LAB/99.1 Rev.2 [RIF.4] Dati estratti da Unity Real Time (Biorad) [RIF.5] European Federation of Clinical Chemistry and Laboratory Medicine (EFLM), Biological Variation Database [RIF.6] Il teorema di Bayes nella diagnostica di laboratorio- Appendice E-ver 1.0	Literatur [RIF.1] Thomas L: Labor und Diagnose. Onlineversion – Freigegeben am 12/12/2024 [RIF.2] Information for Use (IFU) [RIF.3] World Health Organization, Use of anticoagulants in diagnostic laboratory investigations and stability of blood, plasma and serum samples. WHO/DIL/LAB/99.1 Rev.2 [RIF.4] Daten extrahiert aus Unity Real Time (Bio-Rad) [RIF.5] European Federation of Clinical Chemistry and Laboratory Medicine (EFLM), Biological Variation Database [RIF.6] Il teorema di Bayes nella diagnostica di laboratorio- Appendice E-ver 1.0
Aggiornato il 09/01/2026 La scheda informativa rimane valida per tutta la durata della gara d'appalto. In caso di modifiche, la scheda informativa verrà debitamente aggiornata.	Aktualisiert am 09/01/2026 Das Informationsblatt bleibt während des gesamten Liefervertrages gültig. Bei Änderungen wird das Informationsblatt dementsprechend aktualisiert.
Prossimo aggiornamento 09/01/2033	Nächste Aktualisierung am 09/01/2033